

# அத்ம ஜாதி



அத்ம ஜாதி நிலையம், நாவலப்பிடியில், இலங்கை.



ஓர் ஆத்மீக மாத வெளியீடு

எல்லா உலகிற்கும் இறைவன் ஒருவன்  
எல்லா உலகும் இறைவன் ஆலயமே. - சத்தானந்தர்

ஜோதி 21 | சௌமிய ஞா சித்திரை மீர் 1மா [13-4-69] | கடர் 6

## பொருளாடக்கம்

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| சத் சங்கமும் கடவுள் தரிசனமும்       | 137 |
| ஞானி                                | 138 |
| மறைமுக சத் சங்கம்                   | 138 |
| சௌமிய வருஷம்                        | 139 |
| பன்றித் தலைச்சி                     | 143 |
| திருப்பொற்சன்ன விளக்கம்             | 146 |
| கொய்மலர்ச் சேவடியினையே குறுகின்றோமே | 152 |
| காப்பது விரதம்                      | 156 |
|                                     | 160 |

## ஆத்மஜோதி சந்தா விபரம்

ஆயின் சந்தா 100-00

வருட சந்தா 3-00

தனிப்பிரதி சதம் 30

கெளரவ ஆசிரியர் திரு. க. இராமச்சந்திரா  
பதிப்பாசிரியர் திரு. நா. முத்தையா

ஆத்மஜோதி நிலைம்,  
நாவலப்பிடிடி. போன்: 353



# சத் சங்கமும் கடவுள் தரிசனமும்

(சுவாமி சிவானந்தர்)

முதலில் வருவது சான்றேர்களோடு தொடர்பு கொள்ளுதலும், அவர்களுக்குச் சேவை செய்தலுமாகும். அது போன்ற சத்சங்கத்தாலும், சாது சேவையாலும் தனது சொந்த ஆத்மாவின் தன்மையும், பரமாத்மாவின் தன்மையும் விளங்கவல்ல ஞானம் உதயம் ஆகின்றது. அதன்பிறகு இவ்வகை மறுவுலக சம்பந்தப்பட்ட அனைத்திடத்தும் ஒரு வெறுப்பு அல்லது வெராக்கியம் ஏற்பட்டு இறைவனை அடைய வேண்டும் என்கின்ற வேட்கை ஏற்படுகிறது. இதற்குப் பக்கி என்று பெயர். பக்கி பலமடையும் பொழுது மனிதன் இறைவனுடைய அன்பிற்குப் பாத்திரமாகின்றன. அந்த அன்பின் காரணமாக இறைவனால் அந்தப் பக்கன் தேர்ந்தெடுக்கப் படுகின்றன. அதன் பிறகு இறைவனுடைப் நேரடியான தரிசனம் கிடைக்கின்றது.

விவேகானந்தர், இராமக்கிருஷ்ணருடைய சத்சங்கத் திற்குச் சென்று வந்தார். ஞானதேவருக்கு நிவருத்திநாதருடைய சங்கம் கிடைத்தது. கோரத்நாதர் மதல்யேந்திர நாதருடைய சத்சங்கத்தில் இருந்து வந்தார். ஆண்டவனுடைய பிரசண்னத்தை ஒவ்வொரு பொருளிலும் உணர்வதும், ஒவ்வொரு முகத்திலும், ஒவ்வொரு பொருளிலும் இறைவனைக் காணப்பதும், இவ்வாறு பயின்று வகுவதே ஒரு உண்ணதமான, மகத்தான சத்சங்கமாகும். சத்சங்கம் நடத்துகின்ற மகாத்மாக்களுக்கும், அவர்களை மனப் பூர்வமாக நாடிச் செல்லும் பக்தர்களுக்கும் போற்றி! போற்றி!

பக்தர்களோடு தொடர்பு கொண்டு அளவளாவி வருவதால் பக்கி அடிக்கடி தூண்டி விடப்படுகிறது. ஒரு தீபமானது மற்றொரு தீபத்தை தூண்டப்படுகிறதோ அதே போல் ஒரு உள்ளம் மற்றொரு உள்ளத்திலிருந்து தீப்பிடித்துக் கொள்ளுகிறது.

# ஞானி

(மகாத்மா காந்தி)

உண்மையானது தலை சிறந்த குணமாக இருப்பதால் சில சமயங்களில் என்னுடைய செயல்கள் உயர்ந்த இராஜ தந்திரம் போல் தோன்றும். ஆனால் என்னிடம் உண்மையும் அஹிம்சையும் தவிர வேறு எவ்வித ராஜ தந்திரமுங்கிடையாது.

தவறு செய்யும் மனிதனைக் காணும் பொழுதெல்லாம் நானும் தவறு செய்துள்ளேன் என்று எனக்குள் கூறிக்கொள்கிறேன். காமாதூரனைக் காணும் பொழுதெல்லாம் நானும் ஒரு காலத்தில் அவ்விதமே நடந்தேன் என்று கூறிக்கொள்கின்றேன். இவ்விதமாக நான் உலகிலுள்ள ஒவ்வொருவருடனும் உறவு கொள்கின்றேன். எவ்வளவு தாழ்ந்தவனுயினும் ஒருவன் துக்கம் அனுபவிப்பானாலும் என்னுல் சந்தோஷமாக இருக்க முடியாதென்று உணருகின்றேன்.

ஒருவனுடைய குணத்தைக் குறைத்துக் கூறினால் கடவுள் என்னைத் தண்டிப்பார். ஆனால் கூட்டிக் கூறினால் என்னை ஆசீர்வதிப்பார் என்பது நிச்சயம். உண்மையாக எழும் தூய அசைகள் ஒருநாளும் நிறைவேற்றுமல் போவதில்லை. நான் இந்த உண்மையை என்னுடைய அனுபவத்தில் கண்டுள்ளேன். ஏழைகளுக்குச் சேவை செய்வது என்னுடைய இதய பூர்வமான ஆசை. அது என்னை ஏழைகளின் மத்தியில் வாழுவும் அவர்களுடன் ஐக்கியப்படவும் செய்திருக்கின்றது.

நான் எந்த ஜாதியைச் சேர்ந்தவரே அந்த மனிதாதியில் பல பல குறைபாடுகள் உண்டு என்பதை அறி வேண் அதனால் எந்த மனிதனிடமும் நான் வருத்தப்படுவதில்லை. ஆதலால் நான் இடைவிடாது செய்யும் தவறுகளுக்காக என்னைத் துண்புறுத்தப் பிரியப்படாதது போலவே நான் பிறர் தவறு செய்தால் அந்தத் தவறை நீக்க முயல்வேனே அன்றி அதைச் செய்தவர்களைத் துண்புறுத்தமாட்டேன்.

## முறை முக சத்து சங்கமம்

(ஆசிரியர்)

சங்கம் என்பதற்குப் புலவர் கூட்டம் என்பது பொருள். அக் காலத்தில் அறிஞர்கள், புலவர்கள் ஓன்று சேர்ந்து தமக்கும் மற்றையோருக்கும் நன்மை தருவதான் விஷயங்கள் ஆராய்ந்தார்கள். இக் காலத்தில் யாராவது ஒருவர் ஒருவர் ஏதாவது ஒரு சங்கத்தில் இல்லாதவர்களே கிடையாது. சங்கங்கள் வளர்ந்து கொண்டுதான் இருக்கின்றன. ஆனால் மனிதனுடைய மனம் தான் உயரவில்லை.

சத்சங்கம் என்றால் மகாங்கள், ஞானிகள், முனிவர்கள், சான்றேர்கள், யோகிகள் சந்தியாதிகளுடன் தொடர்பு கொண்டிருத்தல் என்பது பொருள். சத் சங்கத்தைப் பற்றிப் புத்த சமயம் மிக விரிவாகப் பேசுகிறது. முவகை சரணங்களில் சங்கத்திற்கு முக்கியத்துவம் கொடுத்துள்ளது. பாகவதம், இராமாயணம் மற்றும் இந்துக்களின் ஏனைய புனித சாஸ்திரங்களில் எல்லாம் சத்சங்கத்தைப் பற்றி விளக்கம் செய்யப்பட்டுள்ளது. ஒரு கணப் பொழுது சத் சங்கம் கிடைத்தாலும் அதன் மகிழமை அளவிடற்கரியதாகும். திருவண்ணமலையில் ஐம்பதாண்டுகளுக்கு மேலாக இருந்து சத்சங்கத்தினால் கலக மக்கள் அனைவருக்கும் சாந்தி அளித்து வந்த ரமண மகரிஷிகள் சத் சங்கத்தின் மகிழமை பற்றி இரு பாடல் பாடி உள்ளார்கள்.

தாபந்தன் சந்திரனுற் றஸிய நற் கற்பகத்தாற் தாபந்தான் கங்கையாற் பாறுமே – தாபமுதல் இம்முனரு மேசும் இணையில்லா சாதுக்கள் அம்மா தரிசனத்தாற் றன்.

தாபம் தனிவதற்குச் சந்திரனுடைய வரவை எதிர் பார்க்கின்றோம். வறுமை அழிவதற்குக் கற்பக தருவை நாடிச் செல்கிறோம். பாபம் போக்குவதற்கு கங்கையைத் தேடிச் செல்கின்றோம். தாபம், பாபம், வறுமை ஆகிய மூன்றும் ஒரு மகானுடைய தரிசனத்தினால் நீங்கி விடுகின்றது என்பது அவ் வெண்பாவின் பொருளாகும்.

ஆத்மீக ஞானிகளின் முன்னிலையில் ஆத்மீக அலை விச கின்றது. அந்த ஆத்மீக அலையினால் தான் இருப்பதை உணருகின்றவன் மேலே மேலே சாதனையில் உயருகின்றன. எத்தனையோ தீய குணங்கள் அழிந்து ஒழிந்து விடுகின்றன. மனத்தோடுள்ள போராட்டமே இல்லாது போய்விடுகின்றது. எந்நானும் இன்பமே யன்றித் துன்பம் இல்லை. ஒரு தீக்குச்சி எவ்வாறு பெரும் பஞ்சப் பொதிகளை ஒரு சில விநாடிகளிற் பொசுக்கி விடுகிறதோ, அதே போலச் சத் சங்கம் ஆசையிகும் என்னங்களையும் குறுகிய காலத்தில் பொசுக்கி விடுகிறது. ஆகவேதான் பகவான் சங்கராச்சாஸி யார் தமது நால்களில் சத்சங்கத்திற்கு முதன்மை கொடுத்துள்ளார்.

ஒவ்வொருவரும் தங்கள் தங்கள் வீடுகளிலேயே ஒரு குறிப்பிட்ட நேரம் சத்சங்கம் நடத்தலாம். இரவு உணவு உண்டதும் வீட்டிலுள்ள எல்லாரும் ஒன்று சேர்ந்து சத் விஷயங்களைச் சம்பாஷிப்பதில் ஈடுபடலாம். அல்லது மகான் களுடைய சரிதங்களை ஒருவர் வாசிக்க மற்றையவர் கேட்டுக் கொண்டிருக்கலாம். இதனால் ஆன்மீக வழியில் ஒரு ருசி ஏற்படும். ஆங்கள் அடிக்கடி வெளியே செஸ்பவர்கள் ஆகையால் வீட்டில் இருக்கும் பெண்கள் இதனை நல்ல முறையில் நடத்தலாம். பெண்கள் கூடுவதனால் ஏற்படும் வீண் விவகாரங்களைத் தடுப்பதற்கு ஏதுவாகும்.

இய்வு நாட்களில் மகான்களை நாடியோ அன்றி புண்ணிய ஸ்தலங்களை நாடியோ செல்வதனால் ஒவ்வொருவரும் சத்சங்கத்தை ஏற்படுத்திக் கொள்ளலாம். மகாத்மாக்களின் சத்சங்கம் மீண்டும் வாய்ப்பது அரிது. மக்கள் எப்போழுது. எவ்வாறு சத்சங்கத்தில் கொண்டு சேர்க்கப்படுகிறார்கள் என்று வரையறுத்துக் கூறுவது இயலாத காரியம். ஆனால் ஒருமுறை அவ்வாறு சத-

சங்கம் கிடைத்து விட்டால், அது செயலாற்றுவதில் தவறுவதே கிடையாது. சத்சங்கமானது இறைவனுடைய கருணையினாலேயே கிடைக்கிறது. ஏனெனில் அவருக்கும் அவருடைய பக்தர்களுக்கும் வேறுபாடே கிடையாது.

மகான்களுடைய தரிசனமோ அன்றிப் புண்ணிய தலங்களை நாடிச் செல்லும் வாய்ப்போ கிடைக்காதவர்கள் மனம் வருந்தத் தேவையில்லை. மகான்களுடைய நால்களை வாசிப் பதன் மூலம் சத்சங்கத்தை ஏற்படுத்திக் கொள்ளலாம். இதுவே மறைமுக சத்சங்கம் என்பதும். தேவார திருவாசகங்களை ஒதும் போது சமய குரவர் நால்வருடைய சத்சங்கத்திலே வாழுகின்றோம். பெரிய புராணத்தைப் படிக்கும் போது அறுபத்து மூன்று நாயன்மார்களுடைய சத்சங்கத்தைப் பெறுகின்றோம். தில்யப் பிரபந்தத்தைப் படிக்கும்போது ஆழ்வார்களுடைய சத்சங்கம் கிடைக்கிறது.

இப்பொழுது வாழ்க்கை மிகச் சிக்கலாகிக் கொண்டு வருகின்றது. கோயில்களில் நடைபெற வேண்டிய சத்சங்களுக்குப் பதிலாக, மக்கள் தியேட்டர்களுக்கும் கிடைப்பு கருக்கும் போட்டி போட்டுக் கொண்டு ஓட்டமாக ஓடுகின்றார்கள். அங்கு நடைபெறும் அசத் சங்கங்களில் ஈடுபட்டுத் தம்மை அசக்தர்கள் ஆக்கிக் கொள்ளுகின்றார்கள். மனிதனுக்குச் சமய சாஸ்திரங்களையோ தத்துவ நால்களையோ படிக்க நேரமில்லை. நாவல்களும் பத்திரிகைச் செய்திகளும் அந்த அருமையான நேரத்தை விழுங்கிவிட்டன.

நல்ல நால்களைப் படுக்கைக்குச் செல்லுமான் ஒருவன் வாசித்து விட்டுப் படுக்கைக்குச் செல்வதால் மனது சாந்தி அடைகின்றது; தீய ஈனவுகளினின்று தம்மைப் பாதுகாத்துக் கொள்ளுகின்றன. இரவு முழுவதும் சாத்வீக எண்ணங்களினால் நிரம்பி இருக்கும். சப்தமும், போராட்டமும், சந்தடியும், குழப்பமும் நிறைந்த வகைல் இந்த இடைவிடாத சத்சங்கமானது எங்களை இறைவன்பால் அழைத்துச் செல்லும். இப்படிச் செய்வதனால் மகான்களைத் தேடிக் கொண்டோ புண்ணியத் தலங்களை நாடுக் கொண்டோ

எவருஷ் ஓடிச் செல்ல வேண்டியதில்லை. பொருளும் மிச்சமாகும். காலமும் மிச்சமாகும்.

பொருள் வருவாய் அற்றவர்களுக்கும், நேரம் இல்லாதவர்களுக்கும், நான் முழுவதும் தே உழைப்பினால் கஷ்டம் உறுபவர்களுக்கும் இந்த மறைமுக சத்சங்கம் கிடைத்தற்கிய ஒரு வரப்பிரசாதமாகும்.

\* \* \* \* \*

## மகாத்மாவின் மனிவாக்கு

நான் இதைப் பலமுறை சொல்லியிருக்கிறேன்: அதாவது, நம்மையும், நம் பெண்மனிகளையும், நம் பிரார்த்தனைஸ்தலங்களையும், நம்மைக் கஷ்டத்திற்கு ஆளாக்கிக் கொள்ளுவதன் மூலம், அதாவது அஹிம்ஸா மார்க்கத்தின் மூலம் காப்பாற்றிக் கொள்ளுவது எப்படியென்று தெரியாவிட்டால், போராடியாவது காப்பாற்றியாக வேண்டும். அப்பொழுதுதான் நாம் மனிதர்களாவோம்.

ஒரு குடும்பத்தில், தப்புப் பண்ணும் குழந்தையைத் தடைப்பன் அடிக்கும் போது, குழந்தை பழிக்குப் பழிவாங்க வேண்டுமென்று நினைப்பதில்லை. மகன் தகப்பனுக்குக் கீழ்ப்படியவே செய்கிறேன். ஏன்? அடிப்பட்டதனால் அன்று; அடியின் பின்னணியில் உள்ள அன்பின் காரணமாகத்தான். சமூகம் எப்படி ஆளப்பட வேண்டுமென்பதற்கு இதுவே உதாரணமாக இருக்க வேண்டுமென்பது என் அபிப்பிராயம். குடும்பத்துக்கு எது உண்மையோ அதுவே சமூகத் திற்கும் உண்மையாக இருக்க வேண்டும். சமூகம் என்பது பெரிய குடும்பமே ஒழிய வேறில்லை.

\* \* \* \* \*

## சௌமிய வருடம்

(நா. முத்தையா)

\* \* \* \* \*

இன்று சௌமிய வருடப் பிறப்பாகும். இது அறுபது வருடங்களுள் நாற்பத்து மூன்றாவது வருடப் பிறப்பாகும். ஸ்ரீ மகா விஷ்ணு மூர்த்திக்கு ‘சௌமிய நாராயணன்’ என்றேரு பெயருண்டு. சௌமியம் என்ற சொல் ஹக்கு அழகு, சாந்தம் என்று பொருள். வருஷத்தின் பெயருக்கும் பொருளுக்கும் ஏற்ப மக்கள் சூப்பிட்சும் பெற்றுச் சாந்தியுடன் வாழப் பிரார்த்திக்கின்றேம்.

சௌமியர் என்றேரு முனிவர் இருந்ததாக அறிகின்றேம். புதன்கிழமையை சௌமிய வாரம் என அழைப்பார். ஆண்டு தோறும் வருடம் பிறக்கின்றது. வருடப் பிறப்பு என்றால் எல்லார் உள்ளத்திலும் ஒரு மகிழ்ச்சி. அன்று அதிகாலையில் எழுந்து சூரியனுக்குப் பொங்களிட்டு சூரியனை வரவேற்கின்றேம்.

பருவங்களிற் சிறந்தது இளவேனிற் பருவமாகும். இளவேனிற் பிறப்பில் அன்றைக்கு தமிழரின் வருடப் பிறப்பும் அமைந்துள்ளமை போற்றக் கூடிய தொன்றாகும். இயற்கையோ டியைந்து தமிழர் தம் வாழ்வை அமைத்துக் கொண்டார்கள் என்பதற்கு இதுவும் ஒரு சான்றாகும். தமிழர் கொண்டாடிய விழாக்கள் வெடிக்கைக்காக மட்டும் அமைந்தன அல்ல. வீடும் நாடும் ஒரு சேரப் பயன்பெறும் வகையில் அமைந்தனவாகும்.

இந்துக்களின் வருடப் பிறப்பும் பொத்தர்களின் வருடப் பிறப்பும் ஒரே நாளி வழைந்தமை இந்தாட்டின் இரு

பெரும் சமூகங்கள் தொன்று தொட்டு இந் நாட்டில் ஒற்றுமையோடு வாழ்ந்து வந்ததற்கு ஓர் அறிகுறியாகும்.

கார்காலந் தொடங்கி வயலில் உழைத்த உழவன் பின் பனிக் காலம் முடியுமுன் அவ் வயற் பயணையெல்லாம் கைக் கொள்வான். அடுத்த மழை தொடங்குமுன் சிறிது ஓய்வு எடுத்துக் கொள்ளுகின்றன. தமிழருட் பெரும் பாலோர் உழவரே. இலங்கை ஒரு கமத் தொழில் நாடு. உழவர் விளை பயணைக் கொண்டு தாழும் மகிழ்வர்; சுற்றுத்தாரை யும் மகிழ்விப்பர். பெற்றது கொண்டு சுற்றுத்தைப் பேணும் பெருத்தன்மை உழவருடையதாகும். தமிழர் கொண்டாடும் முக்கிய விழாக்கள் எல்லாம் இப் பருவத்திலேதான் ஆரம்பிக்கின்றன. இப் பருவத்தில் வரும் சித்திரா பூரணையும் வைகாசி விசாக பூரணையும் இந்துக்களுக்கும் பெளத்தர்களுக்கும் மிக மிக விசேஷத்த தினங்களாகும்.

இம் மாதத்தில் மல்லிகையும் மூலஸையும் மலர்ந்து மணம் வீசி மாநிலத்தை மகிழ்விக்கின்றன. தேமாவும் தீம்பலாவும் அரும் பழங்களைப் பாருக்கு நல்கி மக்கள் நாவி னுக்கு நல்ல சுவையினைக் கொடுப்பதும் இக் காலத்திலே தான். மாரவேள் விழாக் காலம் என இலக்கியங்கள் போற்றுகின்றன. மலையகப் பகுதிகளில் இக் காலங்களில் காமன் கூத்து ஆடுவர்.

மாசில் வீணையும் மாஸை மதியமும்  
விசு தென்றலும் விங்கிள வேனிலும்

கலந்த இனிய ஒரு மாதமே சித்திரை மாதமாகும். இந்திர விழா இச் சித்திரையில்தான் நடைபெற்ற தாக சிலப்பதிகாரமும் மனிமேகலையும் வருணிக்கின்றன. எங்கோடு நடந்த சுந்தரமூர்த்தி நாயனாரை இந்தச் சித்திரை விழாத் தானே திருவாரூருக்கு ஓட வைத்தது.

“தென்றல் மனங் கமழும் திருவாரூர் புக்கு  
என்றன் மனம் குளிர் என்று கொல் எய்துவதே”

என்று சுந்தரர் இத் தென்றல் தவழும் சித்திரைநாளை என்னியே பாடுகின்றார் எனக் காண்கின்றோம்.

இத்தகைய சித்திரைத் திருநாளை ஆண்டு தோறும் கொண்டாடுகின்றோம். ஆண்டு தோறும் எமது வாழ்வும் உயர்ந்தால்தான் புது வருடப் பிறப்பினால் பயன் உண்டு.



## மகாத்மாவின் மணிவாக்கு

சிறு குழந்தையைவிட நான் சிறந்தவன்று. மேதாவித் தனத்துடனும், புத்தகங்களைப் பற்றியும் நாம் பேசு முயற்சி செய்யலாம். ஆனால், நாசகரமானதோர் ஆபத்து நேரும்போது நாம் சிறு குழந்தைகளைப் போலவே நடந்து கொள்ளுகிறோம். நம்முடைய மேதை நமக்கு யாதொரு திருப்தியையும் அளிப்பதில்லை.

நல்லது நடக்கும் என்ற நம்பிக்கை உடையவன் நான். அதற்கு ஏதேனும் சான்று இருக்கிறது என்பதற்காக அவ்வு; நல்லதுதான் நடக்கும் என்ற தளராத நம்பிக்கையினால் தான் நான் அவ்வாறு உறுதியாக நினைக்கிறேன். அந்த நம்பிக்கையில்தான் உத்வேகம் பிறக்க முடியும்.

உலகத்திலுள்ள விஷ ஐந்துக்களையெல்லாம் ஒழிக்க வேண்டு மென்று நான் விரும்பினால், முதலில் விஷம் போன்ற என் எண்ணங்களை ஒழித்து விடுவேன். என் நிதான மற்ற அறியாமையினாலும், ஆசையினாலும் என் உடம்பின் ஜீவிதத்தை நீட்டிக்க வேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் விஷ ஐந்துக்கள் என்று கூறப்படுகின்றவற்றை நான் கொல்ல முயலுவேன்யானால் மேற்கூறியபடி என் விஷ எண்ணங்களை என்னால் ஒழிக்க முடியாது.

## பன்றித்தலைச்சி

(சென்ற இதழ்த் தொடர்ச்சி)

பன்றித்தலைச்சி என்பதைப் பன்றித் தலையை உடைய தெய்வம் என்னும் கூறுதற்குரிய சாஸ்ரகளும் உள். ஆனை முகன் என்பது ஆனைமுகத்தையுடைய பிள்ளையாரைக் குறிப் பது போல பன்றித்தலைச்சி என்பது பன்றித் தலையையுடைய தெய்வத்தைக் குறிக்கும். பழைய நூல்களில் வராஹி என்று குறிப்பது பன்றித்தலையை உடைய தெய்வம் என்பதை சேர். ஜோன். உட்ராப்பிங் என்னும் ஆங்கிலேயர் தனது 'தந்திரராசதந்திர' என்னும் நூலின் XXIIIம் அதியாயத்தில் கூறி இருக்கிறார்.

முதலில் இந்த வெள்ளையர் யார் என்பதைப் பற்றிய நிய வேண்டுமல்லவா? சென்ற நாற்றுண்டில் கங்கத்தாயர்ந்தி மன்றத்தில் நீதிபதியாகப் பணியாற்றும் போது அந்த நீதிமன்றத்தில் சில வக்கீல்கள் நெற்றியில் குங்குமப் பொட்டுடன் வருவதைக் கண்ட நீதிபதி அதை எதற்காக அணிகிறீர்கள் எனக் கேட்டார். 'கோரியதைத் தரும் மகா தூர்க்கையின் பிரசாதம் இதுவென்று' பதில் சொன்னார்கள். அவர் அதன் உண்மையை அறிய விரும்பித் தூர்க்கையைத் தானும் வழிபட்டு வந்தார். உடனே அவர் கோரியதெல் வாம் கிடைத்தது. அன்று முதல் அவர் இந்து சாஸ்திரங்களை அவற்றின் மூல மொழியில் படிக்க விரும்பி வடமொழியைக் கற்றார். பல நூல்களை ஆராய்ந்து பின்பு தூர்க்கையைப் பற்றிய தந்திர சாஸ்திரங்களில் அதிக ஈடுபாடு கொண்டார். அவர் தந்திர சாஸ்திரங்களை ஆய்விலத்தில் மொழிபெயர்த்துப் பதிப்பித்தார். அதில் தந்திர ராசதந்திர மென்பதும் ஒடு நூல். அதிற்குன் அவர் பன்றித்தலைச்சி வழிபாட்டைப் பற்றிக் கூறியிருக்கிறார். அது யின் வருமாறு ஆகும்.

(She has the head of a boar (Kolasya) and her body which from her throat downward is that of a woman is of the colour of molten gold. Her hair is of a burning tawny colour. She has three eyes and eight arms. She is seated on a lion. Her five names are Varahi, Pancami, Visvanisaya, Bhadrakaumudi and Vartali, she should be meditated upon along with her parivaras.

ஆகவே பன்றித் தலையையுடைய ஒரு அம்மன் பழைய வடமொழி நூல்களில் இருந்ததாகக் கூறப்பட்டுள்ளது. அதை வராஹி என்றும் பல புலவர்கள் எடுத்தாண்டுள்ளனர். அபிராமி அந்தாதியில் தேவியின் நாமங்களைக் கூறும் போது அபிராமிப்பட்டர்,

நாயகி நாள்முகி நாரா யணிகை நளினபஞ்ச சாயகி சாம்பவி சங்கரி சாமளை சாதிநங்கச் சாயகி மாலிலி வாராஹி சூலினி மாதங்கிளன் ரூயகி யாதி யுடையாள் சரண மரணமக்கே.

என்றும் இராஜேஸ்வரி அட்டகத்தில் தேவியின் நாமங்களைக் கூறிக் கொண்டு போகும்போது

அம்பா சூலதனு குசாங்குசதீ அர்த்தேந்து பிரம்பதாரி வராஹி மதுகைட பய்பிரசமநீ வாணி ரம சேவிதா மஸ்லாத யாகூரமுக தைத்தயதமநீ மாகேஸ்வரி அம்பிகா சிதருசீ பரதேவதா பகவதி ஸ்ரீ ராஜராதேஸ்வரி

என்றும் வருவதைக் காணலாம். ஆகவே பன்றித்தலைச்சி என்பது ஒரு பழம் பெரும் தெய்வம் என்பதை எவரும் மறுக்க முடியாது.

ஆகவே பன்றித் தலையைத் தந்த தெய்வமெனினும் பன்றித் தலையையுடைய தெய்வமெனினும் இரண்டுக்கும் பொருந்தப் பன்றித்தலைச்சி அம்மன் ஒரு சிறு குடிலில் இருந்து கொண்டு பெரிய அற்புதங்களைச் செய்து வருவதை நாம் கண்ணாரக் காண்கிறோம். மாட்டுத் தலையைப் பன்றித் தலையாக்கிய அற்புதம் ஒவ்வாந்தர் ஆட்சிக்காலத்தில் நடத்திருக்கவேண்டுமென்று கூறுகின்றனர் சிலர். மாட்டைக் கொண்டு திண்ணும்

சாதி ஒரு மாட்டைக் கொன்றதற்காக ஒருவனைக் குற்ற வாளி யென்று கருத மாட்டார்கள். ஆகவே இது அவர்கள் காலத்திற்கு முன்னரே நடந்திருக்க வேண்டும். மாட்டுக் கோலை பெரும் பாதகமாகக் கருதப்பட்ட சைவமன்னர் ஆட்சிக் காலத்திலேயே நடந்திருக்க வேண்டுமென்று எந்தக் குழந்தையும் ஒப்புக் கொள்ளும். சுவாமி ஞானப் பிரகாசர் ஒரு மாட்டை இறைச்சிக்காகக் கொடுக்கப் பயந்தே சிதம்பரம் ஒடினர். ஆகவே அவர் காலத்திற்கும் முற்பட்டதாக இருக்க வேண்டும். அக் காலத்தில் மாட்டைக் கொல்வது ஒரு மகா பாதகமான செயலாகவிருந்தது. இது ஒரு தப்ப முடியாத குற்றமான படியாற்றுன் பறைக் குலப் பக்தன் பயந்து அழுதிருக்க வேண்டும். அதன்றுள்ள அன்னை இரங்கி மாட்டுத் தலையைப் பன்றித் தலையாக்கித் தன் பெயரைப் பன்றித் தலைச்சி எனக் காட்டி விருக்க வேண்டும். இன்றும் இக் கோயில் இருக்கும் நிலங்களும் அதை அடுத்துள்ள காணிகளும் பன்றித் தலைச்சி வளவு என்றே அழைக்கப்படுகின்றன. இந்தப் பன்றித் தலைச்சியம்மன் கோயிலைச் சின்னப்பா பூசாரியின் முதாதைகள் பரிபாலித்து வந்தனர். அதற்கு வேண்டிய பணிவிடைகளைச் சுத்த போசனம் அருந்தும் கல்வயல் மக்கள் செய்து வந்தனர். திங்கள் தோறும் சிறப்பாகப் பூசைகள் நடந்து வந்தன. பன்றித்தலைச்சி யம்மன் கோயிலுக்கு வந்து பட்டினியோடு போகிறவர் எவருமில்லை. நீர்ச்சோறும் புற்கையும் மோதகமும் எல்லாருக்கும் கிடைக்கும். இக் கோயிலுக்கு ஏராளமான நெற்காணி ஆளும் வளவுக்காணிகளும் உண்டு. இந்த வகும்படியை எல்லாம் சின்னப்பாப் பூசாரியாரும் அவர் முதாதையரும் அவித்துக் கொடுத்தும் கோயிற் பூசையை மூங்காகச் செய்தும் மகிழ்ந்து வாழ்ந்து வந்தனர். இன்று அவருடைய மக்கள் இருவரும் அவரது கோதரன் மகன் ஒருவரும் ஆக மூன்று பேர் ஆண்டுக்கொரு முறை கோயில் நிர்வாகத்தை நடத்தி வருகின்றனர். இக் கோயிலில் பங்குனித் திங்கள், சித்திரை வருடப் பிறப்பு, வைகாசி விசாகம், ஆவணிச் சதுர்த்தி, புரட்டாதி நவராத்திரி, காச்த்திரைச் சோமவாரம், மார்கழித் திருவெம்பாவை

(கோடியேற்றம் அப்போதுதான்) என்பன விசேஷமாக நடத்தப்படுகின்றன. பங்குனித் திங்களிற்குள் பக்த கோடிகள் வைக்கை தொடங்கி வந்த வண்ணமாக இருப்பார்கள். வருபவர்கள் எல்லாம் பொங்கலுக்கு வேண்டிய அடுக்குகளுடன் வந்து பொங்கிப் படைத்துப் பின் சாப்பிட்டு அன்னையின் அருள் பெற்றுச் செல்வர். அம்மாளாச்சி தீர்த்தமாக நின்றும் அன்ன ஆகாரமாக நின்றும் அனைத்துயிரையும் காக்கும் சக்தி புலனுகும். ஒரு வாளி தீர்த்தமாவதுதன் தலையில் வாராத பக்தர் இல்லை எனலாம்.

அன்னையின் பொங்கலையும் அதற்கேற்ற அயல் தோட்டங்களிலுள்ள கத்தரிக்காய்க் கறியையும் விரும்பியுண்ணுத மனிதரில்லை. அன்று முழுநாளும் பூசையும் அபிஷேகமும் கலகலப்பாகக் கோயிலடியில் விளங்கும். பத்து மைலுக்கப் பால் நின்று பார்த்தாலும் பக்தர் செய்யும் (பொங்கல்) யாகப்புகை முகில்களுடன் கலப்பதைக் கண்ணாக் காணலாம். தேவர்கள் தெய்வலோகத்தில் இருந்து இறங்கி அன்னையை வழிபட வந்து விட்டதாகவே அன்றைய காட்சியிருக்கும். தாயிடம் வரும் பிள்ளை என்ன ஆவலுடன் ஒடிவருமோ அதுபோல் அகிலாண்ட எல்லாரியிடம் எல்லாத்திக்கிலுமிருந்து குழந்தைகள் ஆடியும் பாடியும் பிரதட்சணம் செய்தும் வந்து சேரும் காட்சி கண் கொள்ளாக்காட்சியாகும். சிவபோக குருவும் அவர்களின் குருநாதராசிய செல்லப்பாச் சுவாமிகளும் இப் பூவுலகினீல் நடமாடிய காலத்தில் வருடந்தோறும் பங்குனி மாதம் முதலாந் திங்களில் இத் தேவியின் தலத்துக்கு யாத்திரை செய்து பொங்கி வழிபாடாற்றி வந்தனர். சீவன் முத்தர்களாசிய இவர்களே ஆலய வழிபாடாற்றிய தலம்களிலே இது! இதன் மகிமைதானென்னே!

1958ம் ஆண்டு சிங்களவர் தமிழருடன் கலகம் செய்த போது எங்கள் குருநாதன் இங்கே சிறந்ததொரு அபிடேகம் செய்யும்படி கட்டளையிட்டார். அது அவ்வண்ணம் நடந்தது. கலகமும் ஒழிந்தது. பங்குனித் திங்கள் தோறும் சிலம்பு கூறல் என்னும் பாடல் பறைக் குலப் பக்தர்

களால் படிக்கப்பட்டு வருகிறது. அதில் சிலப்பதிகாரக் கதை கூறப்பட்ட போதும் கண்ணகியின் பிறப்பு விளக்க மாகக் கூறப்பட்டுள்ளது. மதுரை மீனட்சியின் கண்ணிலி ருந்து பறந்த பொறிதான் கண்ணகியானதென்பது அவ்வேடுகளின் சாரமாகும். தேவியைக் கண்ணகி என்று வைத்துப் பல பக்தர்கள் பாடியுமிருக்கிறார்கள். பண்டித மணி கணபதிப்பிளையவர்கள் பாடல் ஒன்றும் உண்டு.

இன்று இத் தலத்தில் சிவகாமியாயும், பன்றித் தலைச்சியாயும், கண்ணகியாயும் அம்மன் இருந்து அருள் பாலித்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள். எவர் எவர் எவ்விதம் எண்ணி வழிபடுகின்றனரோ அவர் அவருக்கு அவ்விதம் அருள் செய்து கொண்டிருக்கும் ஆகு சக்தியானவள் எங்கள் அன்னை. கொடிய தொற்று நோய்களும் கலகங்களும் அன்னை பெயரைச் சொல்லவே அகன்று விடும். கண்ணேய்காரர் கொடுக்கும் கண மடல்கள் அனந்தம். அன்னை ஏழைகளின் தெய்வம். எந்த ஏழையையும் கைவிடாள். இங்கே நீர்ச்சோறு கொடுக்கும் வேலோகள் பல. பொங்கு கிறவர்கள் புற்கையை அங்கேயே பெரும்பாலும் கொடுத்துச் செல்வர். இக் கோயிலிடியில் குழப்பம் செய்தவர் எவரும் மறுமுறை கோயிலிடிக்கு வருவதில்லை. திராத நோய்களை எத்தனையோ பேருக்குத் தீர்த்து வருகிறார்கள் எங்கள் அன்னை. நீர்வேலி மக்கள் பங்குனி மாதத்தில் வசந்தன் கவிபாடி வசந்தன் அடிப்பதுமுண்டு.

கார்த்திகைச் சோமவார விரதமும் பங்குனித் திங்கள் விரதமும் பிடியாத குழந்தைகள் கூட மட்டுணில் சரசாலைப் பகுதியில் காண முடியாது. பெரும்பாலும் இப் பகுதி மக்கள் கோயிலுக்குச் சென்று பொங்கி வந்தே விரதம் முடிப்பர். அம்மன் கோயிலுக்குப் போவதில் குழந்தைகளுக்கு ஒரு தனி ஆர்வம். தாங்கள் வேண்டியதை எல்லாம் அங்கே பெறலாம் என்பது அவர்களது எண்ணம். அதில் ஒரு பேருண்மையும் உண்டுதான். அழுதான் உண்ணப் பெறலாமே என்றார் மணிவாசகரும். இக் கோயிலி

வும் தங்கள் துக்கங்களைச் சொல்லி யார் யார் அழுகிறார்களோ அவர்களுக்கு எல்லாம் விழாசனம் திடைப்பதாகக் காணகிறோம். அன்னையைச் சரணடைந்து வழிபடும் அன்பருக்கு இன்னல் வர முடியாது.

உமையு முமையொரு பாகனு மேகவுருவில் வந்திங்கையையுந் தமக்கன்பு செய்யவைத் தாளினி யென்னுதற்குச் சமயங் கருமில்லை யீன்றெடுப் பாளொரு தாயுமில்லை யமையு மமையுறு தோளியர் மேஸ்வைத்த வாசையுமே'.

ஆத்தானை யெங்கள் அபிராம வல்லியை அண்டமெஸ்லாம் பூத்தானை மாதுளம் பூநிறத் தாளைப் புணியடங்கக் காத்தானை யங்குச பாசாங் குசமூங் கரும்பு மங்கை சேர்த்தானை முக்கள்னி யைத்தொழு வார்க்கொரு திங்கிலையே

நன்றி - சிவதொண்டன

# இயாலயன் பற்பொறி

பற்களூக்கு வெண்மை தந்து  
பல் வியாதிகளைக் குணப்படுத்துகிறது.

அதுமட்டுமேல்ல  
பல் வலி, பல் அரணை,

பல்லில் இரத்தம் வடிதல்  
போன்ற வியாதிகளைக் குணப்படுத்துகிறது.  
இன் ஒன்று 1 ரூபா  
கிடைக்குமிடம்:-

தபாற் செலவு 50 சதம்

ஆத்மஜோதி நிலையம்,  
நாவலப்பிட்டி.



## திருப்பொற்சன்ன விளக்கம்

(குரு. ஆ. கந்தசவாமி ஐயா)



நாதன் வருவதையறிந்த மங்கை அவனை வரவேற்கத் தயாராகிறார்கள். வீடு சுத்தம் செய்கிறார்கள். அவருக்கு வேண்டியதை யெல்லாம் நினைத்து நினைத்துப் பார்க்கிறார்கள். தயார் செய்கிறார்கள். நீராட்டத்திற்கு பொற்சன்னம் வேண்டுமே! தோழிமாரெல்லாம் பொற்சன்னமிடிக்க முன் வந்துள்ளார்கள். மஞ்சளைப் போட்டு இடிக்கலாமா? வேறு என்ன வாசனைத் திரவியங்களைச் சேர்க்க வேண்டும். நாதனுக்கு உகந்த திருமஞ்சனப் பொருள்களை? உண்மையே வடிவானவன் ஐயன். அவன் விரும்பிப் பூசுவதும் உண்மை. அவனுக்கு அர்ப்பணமாக நம் வாழ்க்கையில் செலுத்தவேண்டியதும் உண்மை. ஆகையால் மெய் என்னும் மஞ்சளையே நிறை அட்டி இட்டுக் கொடுக்க வேண்டும். அதற்குத் தகுந்த உரல் எது? வையக மெல்லாம் உரல். உலக்கைக்கு எங்கு போவது? மகாமேரு என்ற உலக்கையை நாட்டவாமே! செம்பொன் போன்ற அவ்வுலக்கையை வலக்கையால் பிடிக்க அப்பிடிப் பிடித்து இடிக்கும் போது பெருந்துறையான் பெயரைப் பாடுவோம். ஒருதரம் பாடினால் போதாது. பலமுறை பாடிப்பாடி இடிப்போம். அவன் பாதங்களை நினைப்போம். அன்போடு இடித்த சன்னத்தை அவன் நீராட ஏற்பான்.

வையகமெல்லாம் உரலதாக மாமேரு

வென்னும் உலக்கை நாட்டி  
மெய்யெனு மஞ்சள் நிறைய அட்டிமேதகு  
தென்னன் பெருந்துறையான்

செய்ய திருவடி பாடிப்பாடி செம்பொ  
நுலக்கை வலக்கை பற்றி  
ஐயன் அனிதில்லை வானனுக்கே ஆடப்  
பொற்சன்ன மிடித்து நாமே.

உலகம் முழுவதும் உரலாகக் கொண்டு மாமேரு என்னும் மலையை அதன்கண் நட்டு, உண்மையெனும் மஞ்சளை அதனில் நிறையப் போட்டு, பெருமை பொருந்திய அழகும் நன்மையும் வாய்ந்த திருப்பெருந் துறையானது செம்மையான திருவடியைப் பலகால் பாடி செம்பொன்னுலமைந்த உலக்கையை வலக்கையால் பிடித்து ஐயனுகிய அழிகிய தில்லையில் வாழும் சிவபெருமானுக்கு முழுகத் திருப்பொற்சன்னம் இடிப்போமாக. (என்று சிவபெருமான் கழிலையே பாடி அவனுக்கே சுண்ணம் இடித்தார்கள்) பெருமானுக்கே உகந்த திருமஞ்சனப் பொருள் மெய். உண்மையே. இறைவன் அவன் பூசுவதும் உண்மை. அவனுக்கு அர்ப்பணமாக நம் வாழ்க்கையில் செலுத்த வேண்டியதும் உண்மை. மஞ்சளநூடன் வாசனைப் பொருள்களும் சேர்த்து இடித்துச் சுண்ணமாக்குவார்கள். அதேபோல் உண்மை முதலிய பல நற்குணங்களையும் ஆண்டவனுக்கு அர்ப்பணம் செய்ய வேண்டும். அட்டி என்பதில் அடு பகுதி நிறைத்தல் என்ற பொருளில் அது வந்துள்ளது. வானன் - வசிப்பவன் வாள் என்பதில் பிறந்தது வானன். ஆட என்பது இங்கு ஆட்ட என்னும் பொருளில் வந்தது. இடித்தும் என்பதில் தூம் விகுதி யன்மை எதிர்காலத்தைக் காட்டுகிறது.

சிறு தொழில்கள் செய்து ஏதோ செய்து விட்டதாக சனத் திருப்தியடைந்து அத் தொழில்களில் அறிவைச் சிதைக்காது ஒருமுகப்பட்டு பெரிய அளவில் பெரும்பணி ஆற்றி ஆண்டவனுக்கே வேள்வி ஆக்க வேண்டும்.

முன்காலத்தில் இறைவனுக்குத் திருப் பொற்சன்னம் இடிப்பதோடு மகளிர் தங்கள் உடலிற் பூசிக் கொள்ளப் பொடி இடித்துச் கொண்டார்கள். அது மேனிக்கு அழகும்

வாசனையும் நலமுந் தந்தது. இவ்வழக்கத்தைச் சிவக சிந்தாமணி நால்களில் காணலாம்.

வையகமே ஞான உரவென்றும் மேருவே இன்ப உலக்கை என்றும் திருமஞ்சளே சத்திய போதமென்றும் கூறுவர். கருணையின் பெருமை கண்டு அம்மானை ஆடினேர்கள் கருணையில் மூழ்குதற்குச் சுண்ணமிடித்தல் காரணமாகச் சிவானந்த வநுபுதியில் மூழ்குதலான அனுபவமாகையால் அந்நீராடற்குச் சுண்ணங்கருவியாமே. அச் சுண்ணத்தை இடித்தலும் உரலும் உலக்கையும் சுண்ணமிடிக்கிறவர்களும் அவ்விடமும் அதற்கு பெறும் பேறும் ஆனந்த விளைவு என்பது திருவாசக வியாக்கியானம். சுண்ணம் என்பது பொடி. மஞ்சள் முதலிய நறுமணப் பொருட்களைச் சேர்த்து இடித்தது. சிவபெருமானுடைய திருமுழுக்குக்காகப் பெண்கள் கூடிப் பொடி இடிக்கும்போது அண்ணல் புகழைப் பாடி இடிப்பர். அப்பொழுது பாடும் பாட்டு திருப்பொற்கண்ணம். சுண்ணமிடப்பவர் தம் சுவை மிகுந்த பாவினில் மனம் படியும். மகளிர் பாடுவதாக இப் பதிகத்தை அடிகள் அருளினர். மாயையின் வடிவங்களாகிய தனு, கரண, புவன, போகங்களை நவ சக்திகள் பொடி செய்ய ஆன மாக்களின் மலை பினிப்பு நீங்குவதாகப் புராணங்கள் கூறும். இப் பதிகம் பேசும் பொருள் ஆனந்த மனோலையம் என்பர். ஆனந்தம் - பேரின்பம். இலயம் - அழிதல் அல்லது இரண்டறக் கலத்தல். இது வட மொழிப் புணர்ச்சி. உயிரின் மனமானது தன் முளைப்புக் கெட்டு இறைவன் பேரின்பத்தில் அழுந்திக் கலத்தல் ஆனந்தித்தல் - மனம் அழிதல். அப்பொழுது தன் முளைப்பு அநவே கெடுவதால் அந்நிலையைத் தானின்று நிற்கும் நிலையென்பர்.

சக்திகளால் தனுகரண புவன போகங்கள் தமை,  
அத்தனுக்குச் சுண்ண  
மவையா யிடிக்கக் கூவுதலே  
இத்த திருச்சுண்ணம்

ஒவ்வொரு திருப்பதிகத்திற்கும் அகத்திய மாழனிவர் அநுபவச் சூத்திரம் அருளியதாகச் சொல்வர். இப் பதிகச் சூத்திரம்

'மோனம் தமாக மொழி திருச் சுண்ணம், ஆனந்த மனோலைய மாமென' மதிப்பர். சிவபெருமானுக்குச் செய்யும் பணியால் நம் மனம் அவனிடம் உறைகிறது. பாடப் பாட மனம் பதிகிறது. தொண்டும், பக்தியும் ஒன்று கூடுகிறது. இவ்வாறு இன்பத்தால் இறைவனேடு ஒருமைப்படுதல் பதிகம் நுதலிய பொருள்.

சோதனைக் காலங்களிலெல்லாம் 'கடவுள் என்னைக் காப்பாற்றியிருக்கிறார்' 'கடவுள் என்னைக் காப்பாற்றினார்' என்ற வாக்கியம், என்னைப் பொறுத்த மட்டிலும் இன்று ஆழந்த பொருள் கொண்டதாக இருக்கிறது. ஆனால், அந்த வாக்கியத்தின் முழுப் பொருளையும் நான் இன்னும் கண்டறியவில்லை என்றே எனக்குத் தோன்றுகிறது. பரிபூரணமாக அறிய இதைவிடப் பழுத்த அனுபவம் தேவை.

ரானுவ முறையில் நிறுவப்பட்ட ஒரு அரசாங்கத்தை - நேரடியாகவோ, மறைமுகமாகவோ - ஆதரிக்கும் ஒரு வன் அல்லது ஒருத்தி பாவத்தில் பங்கு கொள்ளுவது உண்மை. கிழவுனாலும் சரி, வாலிபனாலும் சரி வரி கொடுப்பதின் மூலம் அந்த அரசாங்க நிர்வாகத்துக்கு உதவி புரிகிற ஒவ்வொருவனுமே பாவத்தில் பங்கெடுத்துக் கொள்ள கிறுன்.

ஓழுங்கு, தியாக புத்தி, பணிவு, திடசித்தம் ஆகிய வையின்றி உண்மையான முன்னேற்றத்தை அடைய முடியாது. இந்தக் குணங்களை அளிப்பதில் உண்ணவிரதத்துக்கும் பிரார்த்தனைக்கும் உள்ளது போன்ற சக்தி வேறு எதற்கும் கிடையாது.

- மகாத்மா காந்தி -

# கொய்மலர்ச் சேவடியினையே குறுகிக்கேமே

(செல்வி. த. பூங்கொடி)

கொய்மலர் என்பது கொய்யப்பெற்ற மலர்களை. சேவடி என்பது செம்மையான இரு திருப்பாதங்களை. குறுகுதல் என்பது மறைதலை, நாம் என்ற எழுவாய்க்குச் சேவடியும், குறுகுதலும் முறையே செய்யப்படு பொருளும், பயனிலையுமாய் ஆசமந்துள்ளன, எனவே இதன் பொருள் கொய்யப் பெற்ற மலர்கள் நிரம்பிய சிவந்த இரு திருப்பாதங்களையுமே பற்றுக்கோடாக அடைந்தோம் என்பதாம். திருவடியை மெஞ்ஞானம் என்றும், இறைவனது அருட்சத்தியென்றும் சிவாகமங்கள் கூறும். ஆதவின் இதன் தெளிந்த பொருள் ஆன்மாவானது இறைவன் திருவடி நீழலாகிய பேரின்பத்தில் மறைந்து வாழ்தல் என்றாகும். இங்கு மறைதலையே குறுகுதல் என்று நாவுக்கரசர் கூறினார். இதே பொருளில் நக்கிரதேவரும் “சேவடிபடகும்” என்று கூறிய வாற்றும், நாவுக்கரசர், தாமேபிறி தோரிடத்தும் “தலைப்பட்டாள் நங்கை தலைவன் தானே.. என்று கூறுமாந்றிருந்து இதன் பொருள் நன்கு புலப்படும்.

குறுகுதல் என்ற இந்த ஒரு சொல்லே ஆன்மாவின் முழுவரலாற்றையும் விளக்கப் போதுமானது. குறுகுதல் எனவே குறுகாமையுமடைத்து. அதுதான் இவ்வான்மா திருவருடசத்தியை முன்னிட்டுத் தான்பின்புக்கு அவ்வருளிலே மறைந்து நின்ற விடத்து குறுகுதற் பண்பும், அல்லாத விடத்து அதாவது மலமுனைப்பினால் தன்னிச்சையாய்த் திரிந்து’நான் எனது என்னும் அகங்கார மமகாரமேற்கொள்ள அத்திருவருளின் முன்னே சென்ற விடத்துக் குறுகாமையுமா கிய பண்பாம். ஆதவின் ஆன்மாவிற்குக் குறுக்கமும் நீட்டமும் இல்லை

யென்பதும், அது படிகம்போற் சார்ந்ததன் வண்ணமாயே நிற்கும் என்பதும் பெறப்படுகின்றது. படிகமானது தன்னைச் சார்ந்த பொருட்களின் தன்மையை எடுத்துக்காட்டுவது போல ஆன்மாவும் திருவருள், மலம் என்ற இருதிறப் பட்டவிடத்தும் அவையே தானும் நின்று தொழிற்படும் அதாவது ஆன்மாதிருவருளைச் சார்ந்த விடத்து யாவற்றையும் சிவமயமாயே கண்டு இன்புற்றிருத்தலும் மலத்தைச் சார்ந்துழி உலகியலில் கூடந்துமல்லுயாகும்.

இதனை உமாபதி சிவனுர் திருவருடப்பயனில் தெளிவாக்குகின்றார்.

“இன்புறுவார் நுன்பா விருளினெழுஞ் சுடரின் பின்புகுவார் முன்புகுவார் பின்,,

இருளினெழுஞ் சுடரின் பின்புகுவர் இன்புறுவார் எனவும் இருளி நெழுஞ்சடரின் முன்புகுவார்பின் துன்பார் எனவும் இருநெறிக்கட்ட பட்ட ஆன்மாவின் தன்மையை என்னிடாக விளக்கினர். இங்கே திருவருடசத்தியை இருளினெழுஞ் சுடர் என்றார். ஆனவமலத்தை நீக்குவதற்காக மேலாக விளங்குகின்ற தன்மையை நோக்கி.

இவ்வான்மாதான் பலத்தைக் குறுகுதலொழுத்து திருவருளைக் குறுகிய விடத்து, உலக வாஞ்சைகளால் இடையே தோன்றும் வினைமாசக்களை அத்திருவருளே முன்னின்று ஏரித்தலான் எஞ்ஞான்றும் துன்பமில்லாத பேரின்பத்திற்கு திழைத்திருக்கும் என்பதனை

“நாமார்க்குங் குடியஸ்லோம் நமனை அஞ்சோம் நரகத்திலிடப்படோம் நடலை இல்லோம் ஏமாப்போம் பினியறியோம் பணிவோம் அல்லோம் இன்பமே எந்நாளும் துன்பமில்லை,, என்று

கூறும் நாவுக்கரசர் தம் அருள் வாக்கு எமக்கு அறி வறுத்துகின்றது. இறைவனையன்றி யாமெவரையும் பணித வின்று ஆதலால் எமக்கு நரகப்பேரே, என்னவென்று அறி யமாட்டோம். எந்நாளும் இன்பமெயந்தான் துன்பத்திற்கே

இடமில்லை. என்கிறார். மேலும் ஆண்டவன் திருவடியன்றித் தமக்குப் புகவிடம் பிறிதின்று என்னு முறுதியடைமையாலும், துன்பவிடுதலையடைந்து உய்திபெற்றேனும் என்னு முள்ளக் கிளர்ச்சியாலும், இனி இடர்ப்பாடு இல்லை பிழை த்துக் கொண்டோம் என்பாராய் ‘சேவடியினையே,, குறுகி ஞேம்’ எனது தமது சாமர்த்தியத்தைமக்கெல்லாம் எடுத்துரைக்கின்றார். இவ்வாற்றுன் நாம் அறியக் கிடப்பது என்னவென்றால் இறைவன் திருவடி அடைதல் ஒன்றே எமக்குப் புகவிடமாகும் என்பதாம்.

மாயாகாரியமாகிய உலகப் பொருட்காட்சி ஒழிந்து பேரினப் படிவமான சிவக் காட்சியில் தலைப்படுவார்க்கே திருவடிப் பேறு உண்டாம். இவ்வாற்றுன் திருவடிப்பேறு கைகூடிய விடத்து உள்ளம் உருகலும், அருளாரமுதைப் பருகலும், உலகியலை மறந்து தன்வயமிழ்ந்து எல்லாம் சிவமயமாயே கண்டு அக் காட்சியில் மீட்சியின்றி ஆனந்தக்கூத்தாடலும் ஓரொருகால் ஆன்மாவிற்குண்டாம்.

உலகியலிற் கிடந்துழலும் ஆன்மா திருவருளைச் சார்ந்து விடல் எளிய காரியமன்று. அங்ஙனம் சார்ந்தவிடத்து அவ்வின்பம் இடையீடுபடுதல் உண்டாம். இதனை மணிவாசகர் தம் வரலாறு மிகுதியாக எமக்கு எடுத்துக் கூறுகின்றது. இதனுலேயே அவரை அழுது அடியடைந்த அன்பன் என்று அழைப்பதுண்டு. ஓரொருகால் சிவக்காட்சி இடையீடுபட்ட விடத்து பிரிந்திருக்க ஆற்றுதவராய் அலமருவார். ஒருகால் ‘உடையாய் அடியேனுன்னடைக்கலமே’ என்பார், ஒருகால் ‘அருளாதொழிந்தால் அடியேனை அஞ்சேலன்பாராரிங்கு’ என்பார், ‘அகம் நெகப் புகுந்து அமுதாறும் புது மலர்க்கழுவினையடி பிரிந்தும் அந்தோ செற்றிவேனே’ என்பார், ஒருகால் வினையேன் நின் அருளாரமுதத்தை யுண்டு விதியின்மையால் விக்கினேன்’ என்பார், ஒருகால் ‘தேனன் தன்னீர் பருகத் தந்து உய்யக் கொள்வாய்’ என்பார், ஒருகால் மாயையிலகப்பட்டுத் தவிக்கும் என்னை தனிமை தீர்த்து ‘வருக வென்று நின் பால் ஃாங்கிட வேண்டும்’ என்பார், அப்பால் ‘தருக நின் பாதம்’ என்பார். இன்னும் பல ஆற்றுமை மீதார பல

வாரூக வேண்டிய மமையாராய்த் தன்னை மாண்யினின் ஹம் விடுவித்து ஒருகாற் பேரின்பம் நல்கிய அத் திருவருளை வியந்து புகழ்வார்.

ஓய்விலாதன உவமனிலிறந்தன  
ஒண்மலர்த் தாள்தந்து  
நாயில் ஆகிய குலத்தினுங்  
கடைப்படும் என்னை நன்னெறிகாட்டித்  
தாயில் ஆகிய இன்னருள்  
புரிந்த எண்தலைவனை நனிகாணேன்  
தெயில் வீழ்கிலேன் திண்வனை  
யுருள்கிலேன் செழுங்கடல் புகுவேனே’ என்னின்றாம்

இவை டாவும் திருவருளைச் சார்ந்து வாழும் ஆன்மாவின் நிலைதனை நன்கு விளக்குகின்றது. சேவடியின் இயல்பு கூறுவார். ‘ஓய்விலாதனதாள்’ ‘ஒண்மலர்த் தாள்’ என்றனர். ஒன் என்றது ஞான ஒளியை. இத்தகைய திருவடிப் பேற்றிற்கு ஒரு சிறிது தகுதியும் தன்னிடம் இல்லைன்பார். ‘நாயிலாகிய குலத்தினும் கடைப்படும் நாயேன்’ என்றார். திருவடிப்பேறு இடையறுது வேண்டும் என்பார். ‘எண்தலைவனை நனி காணேன்’ ‘திண்வனை உருள்கிலேன்’ தெயில் வீழ்கிலேன்’ ‘செழுங்கடல் புகுவேனே’ என இரங்குகின்றார். இவற்றால் நாம் அறியக் கிடப்பது யாதோவெனில் உயிரின் தூய்மைக்குத் திருவடிக் காட்சி இடையறுது நிகழ வேண்டும் என்பதாம்.

எனவே எம்மால் அடைய முடியாக பொருளொன்று இவ்வுலகிற் கிடையாது. உள்ளத்தனையதே உயர்வு என்கிறது திருமறை. யாவும் எமது உள்ளத்தைப் பொறுத்ததே. புண்ணியம் மேல் நோக்கும் பாவம் கீழ் நோக்கும் என்பது அருள் வாக்கு. ஆன்மா அருளைச் சார்ந்து மேல் நோக்குமிடத்து மலமுனைப்பினுலழிந் தொழிதலும் துணிபு. ஆதலின் இந்த உண்மைதனை உணர்ந்த நாம் உள்ளுவதெல்லாம் உயர்வுள்ளிக் கொய்மலர்ச் சேவடியினையே குறுகுதலும், கீழ் நோக்குமிடத்து மலமுனைப்பினுலழிந் தொழிதலும் துணிபு. ஆதலின் இந்த உண்மைதனை உணர்ந்த நாம் உள்ளுவதெல்லாம் உயர்வுள்ளிக் கொய்மலர்ச் சேவடியினையே பற்றுக் கோடாக அடைந்து எந்நாளும் துன்பம் கலவாத இன்பத்துள் கலப்போமாக.

காப்பது விரதம்

# காப்பது விரதம்

(வ. சின்னத்துட்பி)

காப்பது விரதம்

காப்பது விரதம் என்னும் ஒளவையின் முதுரை வாக்கை மக்கள் நோக்குவது மிகவும் அவசியமானது. காப்பது என்னுல் எதனை? எந்த வகையில்? என்று கேள்வி வர இடமுண்டு. உயிரைப் பேணுவதைக் காட்டிலும் ஒழுக்கத்தைப் பேணு என்பதை விளக்க 'ஒழுக்கம் விழுப்பம் தாலால் ஒழுக்கம் உயிரினும் ஓம்பப்படும்' என வள்ளுவர் மொழிந் தார். உயிரை உடம்பினுள் வைத்துப் பாதுகாக்க மனிதர்களுக்கு மட்டுமல்ல; விலங்கினம், பறவையினங்கள் ஆகிய உயிரினங்கள் அனைத்திற்குமே தெரியக்கூடிய ஓர் இயற்கை நியதியாம். ஐயற்வு கடந்து ஆற்றிவு பெற்ற மனித இனம், இந்த ஆரூம் அறிவாகிய புண்ணிய பாவ நெறிகளை உணர்த்தும் அறிவை அறிந்து நடக்க முயலங்களின், முடியாவிடின், நாம் மனிதப் பிறவியை எடுத்து என்ன பயன் என மனிதகுலம் நன்கு சிந்திக்க வேண்டும்.

காப்பது விரதம் என்ற சொல்லுக்கு பல தத்துவங்கள் உண்டு. அதில் முதலாவதாக மனிதனுக்கப் பிறந்த அனைவருக்கும் ஓவ்வொரு தொழில் உண்டு. அந்தத் தொழிலில்த் தாம் செய்யும்போது அந்தத் தொழில் வளமான தாக, மற்றவர்களுக்குக் கேடு தரா வகையின் பாதுகாப்பதும் விரதமாகும். உதாரணமாக ஒரு நாட்டு அரசன் அல்லது அரசாங்கம் என்ன செய்ய வேண்டும். தமது ஆளுகையின் கீழ் உள்ள மக்களுக்கு எவ்வளவு சுக வாழ்வு அளிக்க முடியுமோ! எவ்வளவு வறுமை, கொடுமை தீச் செயல்களினின்றும் பாதுகாக்க முடியுமோ! எவ்வளவிற்கு

ஒருவரை ஒருவர் சுரண்டிப் பிழைக்காது திருட்டு வஞ்சனைச் செயல்களை நாட்டில் இல்லாது ஒழித்து நாட்டு மக்கள் அத்தனை பேர்களையும் நல்ல வழியில் வாழும் சூழ்நிலையை அமைத்து அரசியல் புரிவதே அரசனது அரசாங்கங்களின் கடமையாகும். இதே போன்றுதான் அரசியல் ஊழியர்களாயிருப்பினும் மற்றும் கைத்தொழில் கமத்தொழில் புரிபவர்களும் தமது கடமையைத் தமது தொழில் ஒழுங்கு முறையில், மற்றவர்களுக்குக் கேடுதரா வகையில், சுயநலமில்லாது கைவஞ்சம், வஞ்சம் கலவாத முறையில் தொழில் புரியவேண்டும்.

வையத்து வாழ்வாங்கு வாழ்பவன் வானுறையும் தெய்வத்துள் வைக்கப் பெறும் என வள்ளுவர் மொழியும்போது நாம் அந்த நேர்மையுடைய ஒழுக்க நெறிகளுக்கு அமையலட்சிய நெறிகளைக் காத்து, தெய்வீகத் தன்மையுடன் வாழ ஏன் முயற்சிக்கக் கூடாது? இறைவன் மேலான மனிதப் பிறவியை எமக்குத் தந்தது எதற்காக? மனிதனுக் காத்து வாழ்வதற்கே. இதனைச் சில அருள் நெறி கைவரப் பெற்றவர்கள் கூறும் வாக்குகளால் கண்டு தெளிவோமாக.

இறைவன் எல்லா உலகிலும், எல்லா உயிர்களிலும் சர்வ வியாபகராக விளங்குகின்றார் என்பதை விளக்கங்குறும் முத லொன்றும், இரு பெண் ஆண் குணம் மூன்றும் மாறு மறை நான்காய், வருபூதம் அவைஜந் தாய் ஆரூர் சுவை ஏழோசை யோடு எட்டுத் திசை தானும் வேறும் உடலானுன் திருவீழி மிழலையே.

- சம்பந்தர் தேவாரம்.

ஆதியும் அந்தமு மில்லாத ஏக சக்தி யுள்ளவனுகவும், பெண்மை, ஆண்மை இருவகை உயிர்களிலும், சத்வம், ராசசம், தாமசம் என்ற மூன்று குணங்களிலும், இருக்கு, யகர், சாமம், அதர்வணம் என்ற நான்கு வேதங்களிலும், கனல், புனல், காற்று, பூமி, ஆளையம் என்ற ஐவகைப்

பூதங்களிலும் இனிப்பு, தித்திப்பு, புளிப்பு, கைப்பு, உவர்ப்பு உறைப்பு ஆகிய ஆறு சுவைகளிலும், ஸ, ரி, க, ம, ப, த, நி, ஆய ஏழுவகை ஒசைகளிலும், எட்டுத் திசைகளிலும், கலந்து நிறைந்துள்ள தேவர்கள்; சர்வ வியாபகமாகக் கலந்துள்ளது தவிர்ந்து, தனித்துவமாக, வேறாகவும், இறை வடிவாக வும் விளங்குகின்ற திருவீழிமிழலையில் எழுந்தருளும் சோதியே! என்று காட்டுகின்றார். சொற்குறுதிக்கு அப்பர் எனச் சொல்லும் நாவுக்கரசரோ என்ன சொல்கின்றார்.

'என்றாலுமாய் எனக்கெந்தையுமாய் உடன் தோன்றினராய் மூன்றாய் உலகம் படைத்து உகந்தான் என் மனத்துள்ளிருக்க ஏன்றான் இமையவர்க்கு அன்பன் திருப்பாதிரிப் புலியூர்த் தோன்றுத் துணையாய் இருந்தனன் தன் அடியோங்களுக்கே'

பஞ்ச பூத்த தலங்களில் ஆகாயத்தைக் குறிப்பது புனியூராகிய சிதம்பரம். ஆகாயம் என்பது பரவெளி. பரவெளியில் நடனமிடுபதி நடராசமூர்த்தி. அச் சிவ தாண்டவமே உலக உயிர்களின் இயக்கம். அந்த இயக்கமே அனைவருக்கும் தோன்றுத் துணை. அத் தோன்றுத் துணைவன் திருவடிகளை வணங்கும் வாய்ப்புப் பெற்ற அடியார்களுக்குத் தாயாகவும் தந்தையராகவும் உடன் பிறப்பாகவும் விளங்கி, சுவர்க்க, மத்திய, பாதாளமாகிய, தேவர், மனிதர், அசுரர் ஆகிய மூவர்களும் வாழ்கின்ற உலகங்களையும் படைத்தனித்தவன் என் மனத்துள் அகலாதிருக்கின்றான். எனத் திருநாவுக்கரசர் பாடல் மூலம் சர்வ வியாபகர் என் பதும் அத்தகைய அடியார்களுக்கு இறைவன் தோன்றுத் துணை ஊழியருகின்றான். நயம்பட உரை கூறும் நயத்துக்குச் சுந்தரனார் என்ன சொல்கின்றார்.

'தம்மையே புகழ்ந்திச்சை பேசினும்  
சார்பினும் தொண்டர் தருகிலாப்  
பொய்மையாளரைப் பாடாதே எந்தை  
புகலூர் பாடுமின் புலவிர்காள்  
இம்மையே தரும் சோறும் கூறையும்  
ஏத்தலாம் இடர் கெடவுமாம்

அம்மையே சிவலோகம் ஆள்வதற்கு யாதும் ஜயுற வில்லையே.

சிவதொண்டு செய்து தொண்டர்களாக வாழாத பொய்மையாளர்களைப் புகழ்ந்து புலவர்களே பாடல் இசையாதீர்கள் (நரஸ்துதி பாடாதீர்). எந்தையாகி பூம்புகலூர் மேவிய புண்ணியனைப் பாடுங்கள். அப்படிப் பாடுமிடத்து உணவு, உடை ஆகிய செல்வங்களைத் தந்து எமது இடர்களைக் களைந்து காப்பதல்லாமல் (எமது ஆன்மா இந்த உடம்புச் சட்டையைக் கழற்றிய பின்பும்) சிவலோக பதவியை இறைவன் தருவான். இதில் சிறிதளவும் சந்தேகமில்லை எனச் சுந்தரர் தம்பிரான் தோழர் சொல்கின்றார்.

இனிதாக வருகின்ற வாக்கெல்லாம் திருவாசகமாகப் பாடிய வாதவூர் கனிவாகத் தரும் பதிகம்:

கோயில் சுடுகாடு நொஸ்புலித்தோல் நஸ்லாடை தாயுமிலி தந்தையிலி தான்தனியன் காணேடி தாயுமிலி தந்தையிலி தான் தனியன் ஆயிஷினும் காயில் உலகணைத்தும் கற்பொடி காண் சாழேலோ

இத் திருச் சாழல் பதிகம் மூலம் உலக இறுமாப்புப் படைத்தவர்களுக்குச் சாடுதல் போடுகின்றார். (உலகத்தில் பற்பல மதங்கள் தோன்ற முன் உலகம் என்றுள்தோ! அன்றே சைவ மதமும் இருந்தாலது. மறுமதத்தவர் வழிபடும் தெய்வம் இன்ன காலத்தில் இன்ன தாய் தந்தையர்க்குப் பிறந்தனர் எனச் சரிதம் கூறுகிறது.) ஆலயங்களில் மட்டுமல்ல. சுடுகாட்டையும் தனது பிரதான இடமாகக் கொண்டமையால் சுடலை ஆடிச் சங்கார மூர்த்தி யாக இருக்கின்றார். ஆன்மாக்கள் அணிகின்ற இந்தப் புண்ணிய பாவமெலும் உடம்புச் சட்டையை கழற்றுமிடமல்லவா சுடலையாகிய மயான பூமி. அறநெறி வாழ்ந்தோரும் அறங்களைச் சிதைத்தோரும் வருகின்றபுண்ணியழுமி மயானமேயாம். மனிவாசகர் சிவபிரானின் பிரதான இருப்பிடம் கோயில் சுடுகாடு என்றால்தான் போலி வேடங்களை

விரும்பாதவராகும். கடலையில் நடமிடுவதில் இறைவனுக்கு ஒரு தனி ஆண்டதம். அதன் அர்த்தம் நாம் பசுவின் சாண்ததைத் திருநீருக்கி அணிவது சைவ மதத்தின் பிரதான சின்னத்தை உணர்த்தும் செயல். ஆன்ம கோடிகள் உண்மை நெறிகளை உணர்ந்து தன்னை அறியும் வரை அவர்களுக்கு ஏற்ற மறு பிறவியைக் கொடுக்கும் முத்தொழிலையும் தனது கடமையாகப் பணிபுரியும் சிவபிரான் மண்டை ஓடுகளையும் சவச் சாம்பலையும் அணியும் கடலை நாதன் ஆனார்.

பிரமாவுக்குப் படைத்தல் தொழிலும், விஷ்ணுவுக்குக் காத்தல் தொழிலும் கொடுத்த இறைவன் அழித்தல், மறைத்தல், அருளால் என மூவகைத் தொழிலையும், சங்கரன், மகேஸ்வரன், சதாசிவன் என மூவகைநாமந்தாங்கி முறையே சீவன்கள் செய்யும் பாவ புண்ணிய நெறிகளின் வழியை ஆராய்ந்து அவர்களுக்கேற்ற மறுபிறப்பு அளிக்கவே சங்கர ஞகின்றுள்.

அறநெறி யாவையும், உண்மைகள் யாவையும், ஒழுக்கமான செயல்கள் யாவையும் பாதுகாப்பது வீரதமாகும். இந்த ஒழுக்க நெறியில் வழுவும் மக்களுக்கு திருமூலர்

கண்காணி இல்லென்று கள்ளாம் பல செய்வார் கண்காணி யில்லா விடமில்லைக் காணுங்கால்  
கண்காணி யாகக் கலந்தெங்கும் நிறைந்தோனைக்  
கண்காணி கண்டார் களவொழிந் தாரே  
எனத் திருமந்திரம் மூலம் கூறுகின்றார்.  
(தொடரும்)

### திருத்தம்

150ம் பக்கம் 8ம் வரி

இன்று இத் தலத்தில் பள்றித்தலைச்சி ஆதிமுலத்தில் கண்ணகி உருவிலும், தெற்கு நோக்கிய கர்ப்பக்கிருக்கத்தில் சிவகாசமி வடிவிலும், எழுந்தருளி மூர்த்தியாக இராஜேஸ் வரிவடிவிலும் திகழ்ந்திருந்து அனுபாவித்துக் கொண்டிருக்கின்றார்.

## ஆத்மஜோதி 22ஆவது ஆண்டு

காந்தி நூற்றுண்டு விழா விசேட மலர்

அன்புடையீர்!

1969 ஆம் ஆண்டு கார்த்திகை மாதம் ஆத்மஜோதிக்கு 22 ஆவது ஆண்டு ஆரம்பமாகிறது. இவ்வாண்டு மகாத்மாவின் நூற்றுண்டாகவும் இலங்கையின் கல்வி நூற்றுண்டாகவும் அமைந்துள்ளபடியினால் இவ்வாண்டில் ஆத்மஜோதி விசேட மலர் ஒன்று வெளியிட வேண்டுமெனப் பல அன்பர்கள் வேண்டிக் கொண்டார்கள். அவர்களாது வேண்டுகோளின்படி இவ்வாண்டு கார்த்திகை மாசத்தில் நூற்றுக்கணக்கான ஆத்மீகக் கட்டுரைகளைத் தாங்கி விசேடமலர் வெளிவர ஏற்பாடுகள் நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றன.

10,000 மலர்கள் அச்சேற்றித் தமிழ் பேசும் மக்கள் வாழுமிடமெல்லாம் (இந்தியா, மலாயா, சிங்கப்பூர், தென்னைப்பிரிக்கா, பர்மா, பீஜித்தீவு, இங்கிலாந்து உட்பட) அனுபுவதற்கு உத்தேசித்துள்ளோம். ஆத்மீகப் பணிக்குச் செய்யும் தொண்டாகும் இது என்று கருதி விளம்பரங்கள் கொடுத்து உதவ வேண்டுகின்றோம்.

மலர் அளவு: டிமை சைஸ்  $\frac{1}{4}$

பக்கங்கள்: 400

மலர் விலை: 5 ரூபா

### விளம்பர விகிதம்

|       |                      |          |
|-------|----------------------|----------|
| கவர்: | 4ம் பக்கம்           | 250 ரூபா |
| கவர்: | 2ம் பக்கம்           | 200 ரூபா |
| கவர்: | 3ம் பக்கம்           | 150 ரூபா |
| உள்ளே | ஒரு பக்கம்           | 100 ரூபா |
| உள்ளே | $\frac{1}{2}$ பக்கம் | 50 ரூபா  |
| உள்ளே | $\frac{1}{4}$ பக்கம் | 25 ரூபா  |

ஆத்மஜோதி நிலையம்,  
நாவலப்பிட்டி.

இங்நனம்  
ஆத்மஜோதி நிலையத்தினர்

## சந்தா நேயர்களுக்கு!

அன்புடையீர்!

இறைவன் திருவருளால் ஆத்மஜோதிக்கு 20 ஆண் டுகள் பூர்த்தியாகி 21வது ஆண்டு ஆரம்பமாகி 6-வது இதழ் வெளிவந்துள்ளது. பல சந்தா நேயர்களுடைய ஆதரவிலுலேயே ஜோதி மாதந்தோறும் சுடர்விட்டுப் பிரகாசித்துக்கொண்டிருக்கிறது. வழக்கம்போல் அன்பர்கள் அனைவரும் இவ்வாண்டுச் சந்தாவை அனுப்பி வைக்குமாறு அன்புடன் வேண்டுகின்றோம். சந்தா நேயர்கள் தமது சந்தா இலக்கங்களைக் குறிப்பிடுமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.

### ஆத்மஜோதி நிலையம்,

நாவலப்பிட்டி, (இலங்கை)

அச்சிடுவிப்போர்: ஆத்மஜோதி நிலையத்தினர்  
அச்சிடுவோர்: ஸ்ரீ ஆத்மஜோதி அச்சகத்தினர்  
வெளியிட்ட திகதி: 13-4-69.